

(N° 26 )

## SÉNAT DE BELGIQUE.

---

SESSION DE 1882-1883.

---

### Projet de Loi contenant le Budget du Ministère de la Justice pour l'exercice 1883.

(Voir les nos 120, IV, session de 1881-1882, 13, 63, 97 et 101, session de  
1882-1883, de la Chambre des Représentants.)

---

### LÉOPOLD II, ROI DES BELGES,

*A tous présents et à venir, Salut.*

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

#### ARTICLE UNIQUE.

Le Budget du Ministère de la Justice est fixé, pour l'exercice 1883, à la somme de quinze millions huit cent quatre mille sept cent onze francs (15,804,711 francs), conformément au tableau ci-annexé.

Bruxelles, le 2 mars 1883.

*Le Président de la Chambre des  
Représentants,*

*(Signé) J. DESCAMPS.*

*Les Secrétaires,*

*(Signé) PETY DE THOZÉE,*

*H. CALLIER.*

## Budget du Ministère de la Justice pour l'exercice 1883.

ARTICLES	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CHARGES		TOTAL.	
		ordinaires et permanentes.	extraordinaires et temporaires.		
<b>CHAPITRE I<sup>er</sup>.</b>					
<b>ADMINISTRATION CENTRALE.</b>					
1	Traitement du Ministre . . . . .	21,000 »	»	477,800 »	
2	Traitement des fonctionnaires, employés et gens de service . . . . .	381,800 »	»		
3	Matériel . . . . .	60,000 »	»		
4	Frais de rédaction et de publication de recueils statistiques . . . . .	6,000 »	»		
5	Frais de route et de séjour . . . . .	9,000 »	»		
<b>CHAPITRE II.</b>					
<b>ORDRE JUDICIAIRE.</b>					
6	<i>Cour de cassation.</i> Personnel . . . . .	271,550 »	»	4,534,050 »	
7	— Matériel . . . . .	6,300 »	»		
8	<i>Cours d'appel.</i> Personnel . . . . .	1,057,500 »	»		
9	— Matériel . . . . .	26,000 »	»		
10	Tribunaux de première instance et de commerce y compris l'augmentation des traitements des greffiers adjoints des tribunaux de première instance, à raison de 200 fr. sans distinction de classes . . . . .	2,045,700 »	»		
11	Justices de paix et tribunaux de police . . . . .	927,000 »	»		
<b>CHAPITRE III.</b>					
<b>JUSTICE MILITAIRE.</b>					
12	<i>Cour militaire.</i> Personnel . . . . .	22,250 »	»		82,870 »
13	— Matériel . . . . .	2,000 »	»		
14	Auditeurs militaires et prévôts . . . . .	49,900 »	»		
15	Frais de bureau et indemnité pour feu et lumière. Ameublement des locaux des conseils de guerre. . . . .	3,720 »	5,000 »		
<b>CHAPITRE IV.</b>					
<b>FRAIS DE JUSTICE.</b>					
16	Frais de justice en matière criminelle, correctionnelle et de police. ( <i>Crédit non limitatif.</i> ) . . . . .	1,300,000 »	»	1,321,508 »	
17	Litt. a. Traitements des exécuteurs des arrêts criminels . . . . .	5,350 »	5,658 »		
	Litt. b. — des préposés à la conduite des voitures cellulaires. . . . .	10,500 »	»		
<b>CHAPITRE V.</b>					
<b>PALAIS DE JUSTICE.</b>					
18	Construction, réparations et entretien de locaux. — Subsidés aux provinces et aux communes pour les aider à fournir des locaux convenables pour le service des tribunaux et des justices de paix . . . . .	35,000 »	120,000 »	155,000 »	

ARTICLES	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CHARGES		TOTAL.
		ordinaires et permanentes.	extraordinaires et temporaires.	
	<b>CHAPITRE VI.</b>			
	PUBLICATIONS OFFICIELLES.			
19	Impression du <i>Recueil des lois</i> , du <i>Moniteur</i> , des <i>Annales parlementaires</i> , des <i>Comptes rendus des séances des Chambres</i> , rédaction du <i>compte rendu analytique des séances du Sénat</i> et travaux accessoires.	490,000 »	»	
20	Abonnement au <i>Bulletin des arrêts de la Cour de cassation</i> , Souscription à la table générale de la Pasicrisie . . . . .	3,000 »	13,500 »	
21	Publication d'un recueil des anciennes lois des Pays-Bas autrichiens, de la principauté de Liège et d'autres pays dont le territoire est compris dans le royaume de Belgique; publication d'un recueil d'instructions-circulaires émanées du Département de la Justice, depuis la réunion de la Belgique à la France, en 1795; impression d'avant-projets de lois et autres documents législatifs; frais de route et autres des membres des commissions de législation . . . . .	25,300 »	»	545,800 »
22	Traitements et indemnités d'employés attachés à la Commission royale de publication des anciennes lois . . . . .	14,000 »	»	
	<b>CHAPITRE VII.</b>			
	PENSIONS ET SECOURS.			
25	Pensions civiles (paiement des termes échus avant l'inscription au grand-livre). . . . .	25,000 »	»	
24	Secours à des magistrats et à des employés près des cours et tribunaux, ou à leurs veuves et familles, qui, sans avoir droit à une pension, ont des titres à un secours par suite d'une position malheureuse . . . . .	12,000 »	»	
25	Secours à des employés ou veuves et familles d'employés de l'administration centrale du Ministère de la Justice ou des établissements y ressortissant, qui se trouvent dans le même cas que ci-dessus. . . . .	1,500 »	»	42,500 »
26	Secours à des employés ou veuves et familles d'employés des prisons, se trouvant dans le même cas que ci-dessus . . . . .	4,000 »	»	
	<b>CHAPITRE VIII.</b>			
	CULTES.			
27	Clergé supérieur du culte catholique, y compris les traitements des chanoines jusqu'à la vacance des places des titulaires actuels. . . . .	281,400 »	»	
28	Clergé inférieur du culte catholique, sauf déduction du traitement des vicaires reconnus inutiles pour le service du culte. . . . .	4,349,000 »	»	

ARTICLES	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CHARGES		TOTAL.
		ordinaires et permanentes.	extraordinaires et temporaires.	
29	Subsides aux provinces, aux communes et aux fabriques d'église, pour les édifices servant au culte catholique, y compris les tours mixtes et les frais du culte dans l'église du camp de Beverloo.	469,000 »	256,000 »	5,226,958 »
30	Culte protestant et anglican ( <i>Personnel</i> ) . . . . .	75,266 »	»	
31	Subsides pour frais du culte et dépenses diverses.	15,000 »	»	
32	Culte israélite ( <i>Personnel</i> ) . . . . .	15,292 »	»	
33	Frais de bureau du consistoire central et dépenses imprévues. . . . .	1,000 »	»	
34	Subsides aux provinces, communes et consistoires, pour construction d'édifices consacrés aux cultes protestant et israélite . . . . .	»	20,000 »	
35	Pensions ecclésiastiques (paiement des termes) échus avant l'inscription au grand-livre . . . . .	17,000 »	»	
36	Secours pour les ministres des cultes. . . . . (Les ministres des cultes catholique, protestant, anglican et israélite n'auront pas droit au traitement : 1 <sup>o</sup> s'ils sont assujettis au droit de patente du chef d'une profession, d'un commerce ou d'une industrie exercés sans l'autorisation du Gouvernement, et 2 <sup>o</sup> s'ils sont étrangers et s'ils sont employés dans les fonctions du ministère ecclésiastique sans la permission du Gouvernement.)	30,000 »	»	
<b>CHAPITRE IX.</b>				
<b>ÉTABLISSEMENTS DE BIENFAISANCE.</b>				
37	Frais d'entretien et de transport d'indigents que la loi met à la charge de l'Etat . . . . .	200,000 »	»	
38	Subsides a) : 1 <sup>o</sup> à accorder extraordinairement à des établissements de bienfaisance et à des hospices d'aliénés ; 2 <sup>o</sup> aux communes, pour l'entretien et l'instruction des aveugles et sourds-muets indigents, dans le cas de l'art. 151, n <sup>o</sup> 17, de la loi communale; 3 <sup>o</sup> aux établissements pour aveugles et sourds-muets; 4 <sup>o</sup> aux communes pour les frais d'entretien des aliénés dans le cas du n <sup>o</sup> 14 de la loi du 28 décembre 1873; 5 <sup>o</sup> pour secours aux victimes de l'ophtalmie militaire, qui n'ont pas droit à une pension ou à un secours à la charge du Département de la Guerre; — b) pour construction et agrandissement d'asiles d'aliénés avec affectation, au besoin, à la construction de l'asile de Tournai, de la part de crédit qui restera disponible . . . . .	255,000 »	200,000 »	
39	Frais de route et de séjour et indemnités des membres des commissions spéciales pour les établissements de charité et de bienfaisance, de l'inspecteur général des établissements de bienfaisance et des asiles d'aliénés, des commissaires spéciaux ainsi que des membres et secrétaires des comités d'inspection desdits asiles. . . . .	15,000 »	»	969,700 »
40	Impression et achat d'ouvrages spéciaux concernant les établissements de bienfaisance, et frais divers . . . . .	5,000 »	»	
41	Subsides pour le patronage des condamnés libérés.	14,000 »	»	
42	Écoles agricoles pour mendiants et vagabonds âgés de moins de 18 ans . . . . .	282,700 »	»	

ARTICLES	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CHARGES		TOTAL.	
		ordinaires et permanen- tes.	extraordinaires et temporaires.		
<b>CHAPITRE X.</b>					
<b>PRISONS.</b>					
<i>Section 1<sup>re</sup>. — Service économique.</i>					
43	Frais d'entretien, d'habillement, de couchage et de nourriture des détenus. — Achat et entretien du mobilier des prisons . . . . .	1,150,000	"		
44	Gratifications aux détenus . . . . .	15,000	"		
45	Frais d'habillement des gardiens . . . . .	52,000	"		
46	Frais de voyage des membres des commissions, des fonctionnaires et employés . . . . .	11,000	"		
47	Fonctionnaires } <i>a.</i> Traitements. . . . . et employés. } <i>b.</i> Indemnité de logement à cer- tains gardiens mariés ou veufs avec enfants . . . . .	862,325	"		
		14,000	"		
48	Frais d'impression et de bureau . . . . .	10,000	"		
49	Prisons. — Entretien et travaux d'amélioration des bâtiments . . . . .	170,000	"	2,537,725	
50	Honoraires et indemnités de route aux architectes, pour la rédaction de projets de prisons, la direction et la surveillance journalière des constructions. . . . .		20,000	"	
<i>Section 2. — Service des travaux.</i>					
51	Achat de matières premières et ingrédients pour la fabrication. . . . .	150,000	"		
52	Gratifications aux détenus . . . . .	37,000	"		
53	Frais d'impression et de bureau . . . . .	1,000	"		
54	Traitements des fonctionnaires et employés . . . . .	65,400	"		
<b>CHAPITRE XI.</b>					
<b>FRAIS DE POLICE.</b>					
55	Mesures de sûreté publique . . . . .	80,000	"	80,000	
<b>CHAPITRE XII.</b>					
<i>Traitements de disponibilité et dépenses imprévues.</i>					
56	Traitements temporaires de disponibilité des fonctionnaires et employés des divers services ressortissant au Département. . . . .		24,000	"	
57	Dépenses imprévues non libellées au Budget et dans lesquelles rentrent celles résultant de l'achat de livres qu'il y aurait lieu de fournir aux tribunaux . . . . .	6,800	"	30,800	
TOTAL DU BUDGET DU MINISTÈRE DE LA JUSTICE . fr.		15,140,553	"	664,158	"
				15,804,711	"